

Opgang, 2 februari 2025

Teksten

1. Claude Goudimel Psalm 4 vers 1 en 3

Laat als ik roep mij op U hopen
O God van mijn gerechtigheid
Geef mij uw antwoord, doe mij open
Die mij als ik ben ingesloten
Ruim baan maakt en mij weer bevrijdt
Hoe lang zult gij mij blijven smaden
Gij groten, door de schijn bekoord
Weet toch de Here slaat mij gade

Weet dat ik leef van zijn genade
Hij is het die mijn roepen hoort

Ik kan gaan slapen zonder zorgen
Want slapend kom ik bij U thuis
Alleen bij U ben ik geborgen
Gij doet mij rusten tot de morgen
En wonen in een veilig huis

3. psalm 4 Engelse Chant

Antwoord mij als ik roep,
God die mij recht doet.
Geef mij ruimte als ik belaagd word,
wees genadig, hoor mijn gebed.
Machtigen, hoe lang nog maakt u mij te schande,
is de schijn u lief, de leugen uw leidraad? sela
De HEER schenkt zijn gunst aan wie hem trouw is,
de HEER luistert als ik tot hem roep.
Beef voor hem en zondig niet,
bezin u in de nacht en zwijg. sela
Breng de juiste offers,
heb vertrouwen in de HEER.

Velen zeggen: 'Wie maakt ons gelukkig?' –
HEER, laat het licht van uw gelaat over ons
schijnen.
In u vindt mijn hart meer vreugde
dan zij in hun koren en wijn.
9 In vrede leg ik mij neer
en meteen slaap ik in,
want u, HEER, laat mij wonen
in een vertrouwd en veilig huis.
Ere zij de Vader en de Zoon en de Heilige Geest
Als in den beginne en in de eeuwen der eeuwen.
Amen

4. Heinrich Schütz Ult Kleine geistliche Concerte, SWV 282-305 VIII. Erhöre mich, wenn ich rufe

Erhöre mich, wenn ich rufe,
Gott meiner Gerechtigkeit, der du mich tröstest in Angst,
vernimm mein Schreien, mein König und mein Gott.

5. Robert Evett (1922 -) Psalm 4 When I call answer me o my just God

Answer me when I call, O God of
my righteousness!
You have given me relief when I was in distress.
Be gracious to me and hear my prayer!
O men, how long shall my honor be turned into
shame?
How long will you love vain words and seek
after lies?
But know that the LORD has set apart the godly for
himself;
the LORD hears when I call to him.
Be angry and do not sin;
ponder in your own hearts on your beds, and be
silent.

Offer right sacrifices,
and put your trust in the LORD.
There are many who say, "Who will show us some
good?
Lift up the light of your face upon us, O LORD!"
You have put more joy in my heart
than they have when their grain and wine abound.
In peace I will both lie down and sleep;
for you alone, O LORD, make me dwell in safety.

Glory be to the Father, and to the Son, and to the
Holy Spirit,
as it was in the beginning, is now, and ever shall
be,
world without end. Amen.

6. Frantisek Ignac Tuma (1704-1774) Psalm 4 Cum invocarem

Antwoord mij als ik roep,
God die mij recht doet.
Geef mij ruimte als ik belaagd word,
wees genadig, hoor mijn gebed.
Machtigen, hoe lang nog maakt u mij te schande,
is de schijn u lief, de leugen uw leidraad? sela
De HEER schenkt zijn gunst aan wie hem trouw is,
de HEER luistert als ik tot hem roep.
Beef voor hem en zondig niet,
bezin u in de nacht en zwijg. sela
Breng de juiste offers,

heb vertrouwen in de HEER.
Velen zeggen: 'Wie maakt ons gelukkig?' –
HEER, laat het licht van uw gelaat over ons
schijnen.
In u vindt mijn hart meer vreugde
dan zij in hun koren en wijn.
In vrede leg ik mij neer
en meteen slaap ik in,
want u, HEER, laat mij wonen
in een vertrouwd en veilig huis.

7. Timeless psalter project, psalm 4, Answer Me When I Call

Geen tekst beschikbaar

8. J.S. Bach (1685-1750) Erhalt uns, Herr, bei deinem Wort (BWV 126)

Erhalt uns, Herr, bei deinem Wort,
Und steur' des Papsts und Türken Mord,
[Und steur' Satans und Teufels Mord,]*
Die Jesum Christum, deinen Sohn,
Stürzen wollen von seinem Thron.

9. J.S. Bach Verleih uns Frieden gnädiglich (BWV 126)

Verleih uns Frieden gnädiglich,
Herr Gott, zu unsern Zeiten;
Es ist doch ja kein andrer nicht,
Der für uns könnte streiten,
Denn du, unsr Gott, alleine.
Gib unsern Fürsten und all'r Obrigkeit
Fried und gut Regiment,
Daß wir unter ihnen
Ein geruhig und stilles Leben führen mögen
In aller Gottseligkeit und Ehrbarkeit.
Amen.

10. John Rutter, For the beauty of the earth

Gracious God, to Thee we raise
This our sacrifice of praise
For the beauty of the earth
For the beauty of the skies
For the love which from our birth
Over and around us lies

Gracious God, to Thee we raise
This our sacrifice of praise
For the beauty of each hour
Of the day and of the night
Hill and vale, and tree and flower
Sun and moon and stars of light

Gracious God, to Thee we raise
This our sacrifice of praise
For the joy of ear and eye
For the heart and mind's delight

For the mystic harmony
Linking sense to sound and sight

Gracious God, to Thee we raise
This our sacrifice of praise
For the joy of human love
Brother, sister, parent, child
Friends on earth and friends above
For all gentle thoughts and mild

Gracious God, to Thee we raise
This our sacrifice of praise
For each perfect gift of Thine
To our race so freely given
Graces human and divine
Flowers of earth and buds of heaven

Gracious God, to Thee we raise
This our sacrifice of praise